SENCOR®

SES 9350CH

HU

TELJESEN AUTOMATIKUS KÁVÉFŐZŐ ESZPRESSZÓ / CAPPUCCINO KÉSZÍTÉSÉHEZ

Az eredeti útmutató fordítása

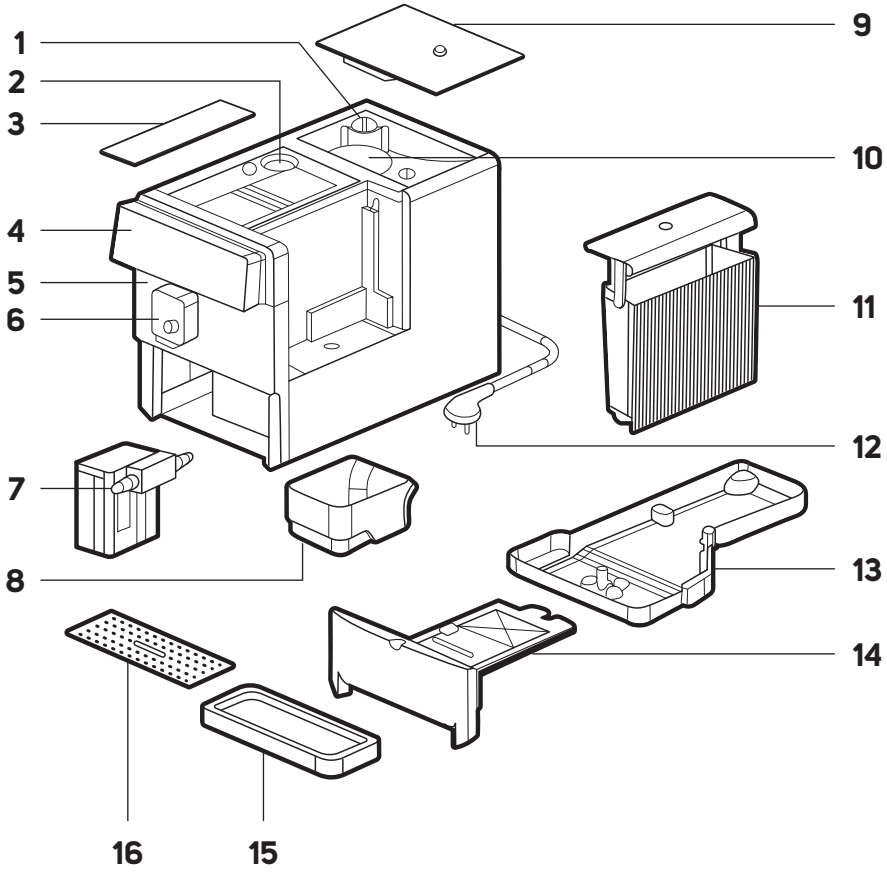


SENCOR®

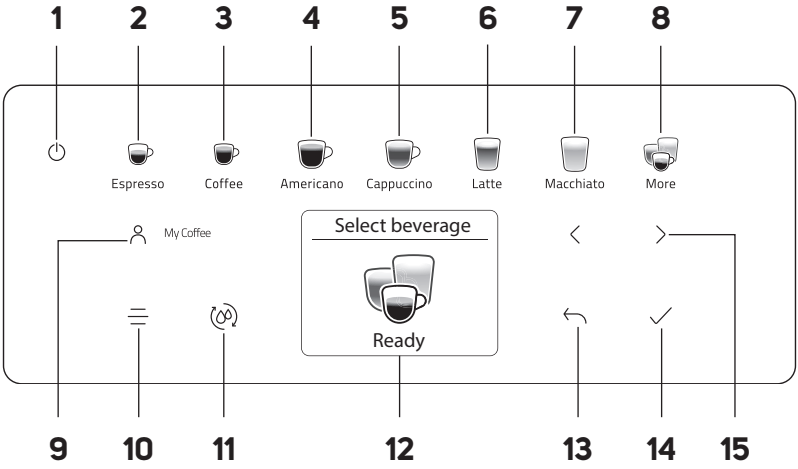
SES 9350CH



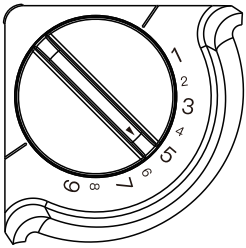
A



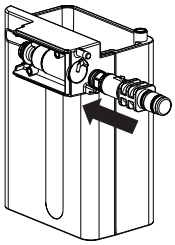
B


1
2
3
4
5
6
7
8
Espresso
Coffee
Americano
Cappuccino
Latte
Macchiato
More
My Coffee
Select beverage
Ready
9
10
11
12
13
14
15

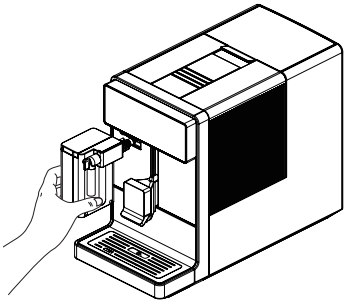
C


1
2
3
4
5
6
7
8
9

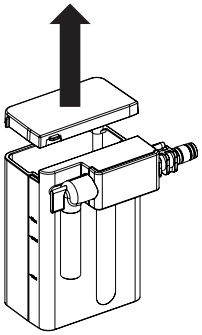
D1



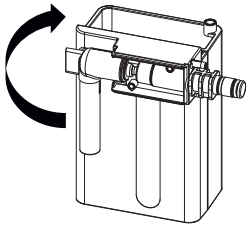
D2



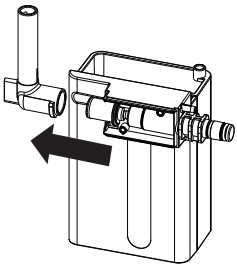
E1



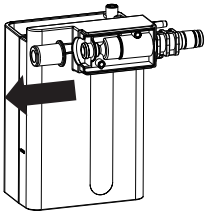
E2



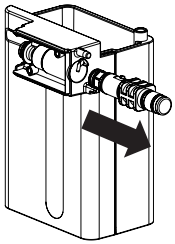
E3



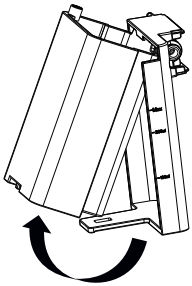
E4



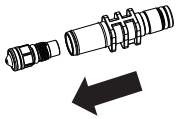
E5



E6



E7



HU **Teljesen automatikus kávéfőző eszpresszó / cappuccino készítéséhez**

Fontos biztonsági utasítások

FIGYELMESEN OLVASSA EL, ÉS ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁS CÉLJÁBÓL.

- A készüléket gyermekek nem használhatják. A készüléket és a tápkábelt tartsa gyermekektől távol.
- Ezt a készüléket csak olyan csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyek használhatják, akik felügyelet alatt vannak vagy ismertették nekik a készülék biztonságos használati módját és tisztában vannak az esetleges veszélyekkel.
- Gyermekeknek tilos a készülékkel játszani.
- A felhasználó által végzett tisztítást és karbantartást nem végezhetik gyermekek.
- Ha a tápkábel sérült, a cserét bízza szervizközpontra, hogy elkerülje a veszélyes helyzetek kialakulását. Sérült hálózati kábellel a készüléket tilos használni.
- A készülék élelmiszerekkel érintkező részeit mindig tisztítsa meg tiszta meleg vízzel, kevés semleges tisztítószerrel, majd öblítse le tiszta vízzel és törölje szárazra.

VIGYÁZAT: A helytelen használat balesetet okozhat.

- A készüléket mindig húzza ki a hálózatból, ha felügyelet nélkül hagyja, és szerelés, szétszerelés vagy tisztítás előtt.

Copyright © 2024, Fast ČR, a.s.

- Ez a berendezés háztartási használatra való. Nem alkalmas olyan helyeken történő használatra, mint:
  – konyhasarok üzletekben, irodákban és más munkahelyeken;
  – mezőgazdaságban;
  – szállodák, motelek és más szálláshelyek vendégei számára;
  – szállást és reggelit biztosító vendéglátóhelyeken.

VIGYÁZAT: Vigyázzon, ne öntse le a csatlakozót.

- A készülék külső felülete használat közben felmelegszik, és használat után még egy ideig forró maradhat.
- Legyen fokozottan óvatos.
- A készüléket használat közben nem szabad szekrényben tartani.

VIGYÁZAT: A töltőnyílást tilos használat közben kinyitni.

- A csatlakozót, a tápkábelt és a készüléket ne merítse vízbe vagy más folyadékba.

- Mielőtt a hálózathoz csatlakoztatja, ellenőrizze, hogy a készülék címkéjén feltüntetett névleges feszültség egyezik-e az aljzat elektromos feszültségével.
- A készüléket csak jól földelt aljzatba csatlakoztassa. Biztonsági okokból nem javasoljuk elosztó vagy hosszabbító kábel használatát.
- A készüléket ne helyezze ablakpárkányra, a mosogató csepptálcájára vagy instabil felületre. Mindig stabil, sima és száraz felületre helyezze.
- A készüléket ne tegye elektromos vagy gáz főzőlapra vagy nyílt láng közelébe.
- A készüléket tilos kád, zuhanyzó vagy medence közvetlen közelében használni.
- A készüléket csak a rendeltetésének megfelelő célra használja.
- A készüléket az ebben a használati útmutatóban ismertetett utasításoknak megfelelően használja. Ellenkező esetben sérülés történhet, a készülék meghibásodhat vagy veszélyes helyzet alakulhat ki.
- A készüléket csak a mellékelt eredeti tartozékokkal használja.
- Működés közben legalább 15 cm szabad teret kell hagyni a készülék körül és fölötte a levegő megfelelő áramlása érdekében.
- A készülék felső felületét csak csészék melegítésére használja. Ne használja tárgyak tárolására.
- A víztartályt tiszta, hideg vízzel töltse fel. Ne öntsön bele melegített vizet vagy más folyadékot, és ne tegyen bele semmilyen tárgyat.
- A készülék bekapcsolása előtt győződjön meg róla, hogy:
  – a csepptálca a ráccsal megfelelően elhelyezve a helyén van;
  – a tartályban van megfelelő mennyiségű víz, és megfelelően el van helyezve a helyén.
- A víz szintje nem haladhatja meg a maximális vonalat.
- A készülék használata közben legyen nagyon óvatos, nehogy megégesse magát a forró vízzel vagy gőzzel.
- A forró víz funkciót csak a teljes víztartály legfeljebb egyszeri kiürítéséig lehet folyamatosan használni.
- A készülék használata közben rendszeresen ellenőrizze a tartály vízszintjét. Ha a vízszint a minimális jel alá csökken, töltse fel. Mielőtt a vizet a készülékbe tölti, kapcsolja ki és húzza ki a hálózatból.
- A beépített kávédarálóval csak szemes kávét őröljön. Más anyagok őrlésére ne használja.
- Ügyeljen rá, hogy kávéőrlés közben hajszálak vagy más tárgyak ne kerüljenek bele a kávédarálóba. A szemes kávé tartály fedelét csak akkor vegye le, ha a darálóba kávét kíván betölteni, vagy be kívánja állítani az őrlés finomságát.

- A készülék beépített hőbiztosítékkal van ellátva, amely a károsodás megelőzése érdekében kikapcsolja a készüléket, ha a szivattyú üresjáratban van. Amennyiben ilyen helyzet következik be, húzza ki a hálózati kábelt, és hagyja a készüléket legalább 30 percig hűlni. Ezt követően ismét használhatja.
- Ne mozgassa a készüléket, ha egy csésze kávét a csepptálca rácsára helyez, vagy a csészéket a melegítésre szánt felületre helyezi.
- Ügyeljen rá, hogy a tápkábel ne érintkezzen forró felülettel.
- A készüléket a csatlakozónál fogva húzza ki az aljzatból, soha ne a kábelt húzza. Ellenkező esetben a hálózati kábel vagy az aljzat sérülhet.
- A készüléket, a tápkábelt és a villásdugót soha ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
- Akadályozza meg, hogy a tápkábel és a csatlakozódugók vízzel vagy más folyadékkal érintkezzenek.
- Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne javítsa és semmilyen módon ne módosítsa maga a készüléket. Mindennemű javítást bízzon szakszervizre. A készülékbe történő beavatkozással elveszítheti a hibás teljesítéshez vagy a minőségi garanciához fűződő törvényes jogát.

Copyright © 2024, Fast ČR, a.s.

HU Teljesen automatikus kávéfőző eszpresszó / cappuccino készítéséhez Használati útmutató

- Köszönjük, hogy megvásárolta a SENCOR márka termékét, és bízunk benne, hogy elégedett lesz vele.
- A termék használatba vétele előtt olvassa el a használati útmutatót, akkor is, ha a hasonló termékek használatát már ismeri. A készüléket csak úgy használja, ahogy ebben a használati útmutatóban le van írva. Őrizze meg az útmutatót a későbbiekre.
- Javasoljuk, hogy legalább a hibás teljesítésre vagy a minőségi garanciára vonatkozó törvényes jog fennállásának időtartamára őrizze meg az eredeti szállítási kartont, a csomagolóanyagot, a pénztári bizonylatot és az eladó felelősségvállalásának mértékéről szóló igazolást vagy a jótállási jegyet. Javasoljuk, hogy szállítás esetén a készüléket az eredeti dobozába csomagolja vissza.

A KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA

A1 Az őrlési finomság szabályozója
A2 Őröltkávé-tartály
A3 Őröltkávé-tartály fedele
A4 Kezelőpanel
A5 A tejtartó edény behelyezésére szolgáló nyílás fedéllel
A6 Fej a kávékifolyóval (állítható magasságú)
A7 Tejtartó edény
A8 Kávézacc-tartály
A9 A szemeskávé-tartály fedele
A10 Szemeskávé-tartály
A tartályon belül daráló található beállítható őrlési finomsággal
A11 1,4 l-es víztartály
A12 Tápkábel
A13 Csepptálca
A14 A csepptálca fedele
A15 Csepptálca
A16 Rács
Ábra nélkül: mérőedény őrölt kávéra, főkapcsoló (hátul található)

AZ ÉRINTŐKÉPERNYŐS KEZELŐPANEL LEÍRÁSA

B1 ⏻ gomb: a kávéfőző be-/kikapcsolása
B2 **Espresso** gomb: presszókávé készítésének elindítása
B3 **Coffee** gomb: kávékészítés elindítása
B4 **Americano** gomb: Americano kávé készítésének elindítása
B5 **Cappuccino** gomb: Cappuccino készítésének elindítása
B6 **Latte** gomb: Caffé Latte készítésének elindítása
B7 **Macchiato** gomb: Latté Macchiato készítésének elindítása
B8 **More** (Több) gomb
B9 **My Coffee** (Kávém) gomb: egyéni kávébeállítások mentése
B10 ☰ gomb: belépés a haladó beállításokba
B11 ♲ gomb: kávéfőző átöblítése
B12 Kijelző
B13 ↩ gomb: egy lépés vissza
B14 ✓ gomb: kiválasztás megerősítése
B15 〈 / 〉gomb: mozgás hátra / előre a kávéfőző menüjében

AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

- Az első használat előtt a készüléket és tartozékait vegye ki a csomagolásból, és távolítson el minden csomagolóanyagot és reklámcímkét. Ellenőrizze, hogy nem sérült-e a készülék és a tartozékai.
- A készüléket tiszta, száraz és sima felületre állítsa.
- Vegye ki a víztartályt, öblítse ki tiszta vízzel, egy kevés semleges mosogatószerrel. Ezután alaposan öblítse ki tiszta vízzel, szárítsa meg és tegye vissza a helyére.
- A külső csepptálcát rögzítse a készülékhez.
- A készülék külső felületét törölje le egy enyhén benedvesített ronggyal, majd törölje szárazra.
- A tápkábelt teljesen tekerje ki, és csatlakoztassa a készülék hátoldalán lévő megfelelő aljzathoz.

A víztartály megtöltése

1. Tartsa a víztartályt a fedelénél fogva. Ez egyben hordfogantyúként is funkcionál. Emelje meg, és vegye ki a készülék oldalából.
2. A tartályt töltse meg tiszta vízzel egészen a maximum jelzésig, majd tegye vissza a készülékbe. Győződjön meg róla, hogy a tartály megfelelően van behelyezve.

Megjegyzés:
A tartályba töltött víz lehetőleg szobahőmérsékletű (kb. 25 °C) legyen. A túl hideg víz negatívan befolyásolhatja a kávéital keletkező ízét.

Figyelmeztetés:
A tartály maximum kapacitása 1,3 l víz. Ne töltse túl. A tartályba soha ne töltsön meleg vizet, szénsavas vizet vagy más folyadékot, pl. tejet. Ez a berendezés meghibásodásához vezethet.
Soha ne töltse úgy a tartályt vízzel, ha a készülékbe van helyezve. Véletlenül leöntheti a készüléket vagy túltöltheti a tartályt.

Megjegyzés:
A víztartályba vízszűrő helyezhető. Ez nem a csomag része. Kövesse a vízszűrő gyártójának utasításait, különösen a használat és a csere tekintetében.
A felszereléshez és aktiváláshoz kövesse ezen kézikönyv „A vízszűrő felszerelése és aktiválása (opcionális)" és „A vízszűrő cseréje" című részeiben található utasításokat.

- A tartályban ne tárolja egy napnál hosszabb ideig a vizet. A jó minőségű kávé főzéséhez tiszta és friss vizet kell használni. Ellenkező esetben negatívan befolyásolhatja az így kapott ital ízét.

A szemeskávé tartály megtöltése

1. Vegye le a szemeskávé-tartály fedelét.
2. A tartályba töltsön pörkölt szemes kávét, majd tegye vissza a fedelet. A tartály fedelét ne hagyja nyitva, különben a pörkölt kávé gyorsabban elveszíti az aromáját.

Figyelmeztetés:
A tartályba maximális kapacitása 200 g szemes kávé. Ne töltse túl. A tartályba soha ne töltsön őrölt vagy instant kávét, karamellizált vagy más módon kezelt kávészemeket, kakaóbabot, vagy más tárgyat, amelyek a készülék meghibásodását okozhatják.

Az őrlés finomságának beállítása

Az őrlési finomság szabályozója segítségével beállíthatja az őrölt kávé megfelelő finomságát. Az őrlési finomságot csak akkor lehet beállítani, ha a daráló működésben van. Az újonnan beállított őrlési finomság a módosítás utáni második vagy harmadik főzésnél jelenik meg.

1. A szemeskávé-tartály belsejében található szabályozóval 9 fokozatban állítható be az őrlés finomsága (**C** ábra).
2. A szabályozót a 9 szám felé forgatva durvább őrlést, az 1 felé forgatva pedig a finomabb őrlést állít be. A 9-es szám a legdurvább, az 1-es pedig a legfinomabb őrlési fokozatot jelöli.
3. A őrlés finomságát akkor állítsa be, ha a készülék éppen működésben van. Ellenkező esetben a daráló meghibásodhat.
4. Amennyiben a kávé nagyon lassan folyik ki, túlságosan finomra őrölte a kávét, és durvábbra kell állítani az őrlést. Amennyiben a kávé túl gyorsan folyik ki, akkor túlságosan durvára őrölte a kávét, és finomabbra kell állítani az őrlést.

Megjegyzés:
A sötétebb pörkölt kávébab durvább, míg a világosabb finomabb őrlést igényel.

Copyright © 2024, Fast ČR, a.s.

Revision 03/2024

Tejtartó edény

A tejtartó edényt akkor használja, ha Latté macchiatót vagy Cappuccinót készít. A kávéfőző tejtartó edény nélkül is használható. A tejjel készülő kávéitalok azonban nem lesznek elérhetőek. Ez normális jelenség, és nincs hatással a kávéfőző megfelelő működésére.

A tejtartó edényt használat előtt össze kell állítani, és be kell tenni a kávéfőzőbe. A következőképpen járjon el:

1. Vegye ki a tejtartó edényt a csomagolásból, és csúsztassa el a fedelet, hogy kivehesse az ott található gőzfúvókát. Öblítse le tejtartó edényt tiszta vízzel, és törölje szárazra.
2. Csomagolja ki a gőzfúvókát, és helyezze be a tartály nyílásába úgy, hogy a gőzfúvókán lévő kiugrás illeszkedjen a tartályon lévő vájatba, és ezzel egyidőben forgassa el a fúvókát az óramutató járásával megegyező irányba, amíg ellenállást nem érez (lásd a **D1** ábrát).
3. Csúsztassa el a tejtartó edény fedelét, és töltse meg friss, hideg tejjel. Ezután fordítsa vissza a fedelet.
4. Nyissa ki a tejtartó edény behelyezésére szolgáló nyílás fedelét (lásd az **A** ábrát, 5-ös szám).
5. A gőzfúvóka végével helyezze be a tejtartó edényt a nyílásba (lásd a **D2** ábrát), és kissé nyomja be.
6. Töltéskor ne lépje túl a maximum jelzést. A tejtartó edény maximális kapacitása 250 ml.

A KÁVÉFŐZŐ HASZNÁLATA

- Állítsa a kávéfőzőt sima, száraz és tiszta felületre, kellő távolságban a hálózati csatlakozótól. Biztosítson körülötte a kezeléshez elég helyet, legalább 15 cm-t minden irányban kávéfőző körül.
- Ellenőrizze, hogy a víztartályban van-e friss víz, a kávétartályban van-e elegendő kávé, és a készülék helyesen van-e összeszerelve.
- A tápkábel csatlakozóját dugja be a kávéfőzőn lévő nyílásba, a hálózati csatlakozóját pedig a hálózati aljzatba.
- A kezelőpanel érintőgombokkal van felszerelve. A gombok megnyomásához az ujjbegyét használja, ne az ujjhegyét. Megnyomáskor fontos, hogy az uj folyamatosan érintkezzen a gombbal. Ne nyomja meg erővel a gombot. A gombot ott nyomja meg, ahol a szimbóluma található.

Megjegyzés:

A vizet és a kávét a „**Víztartály megtöltése**" és a „**Szemeskávé-tartály megtöltése**" c. fejezetekben leírtak alapján töltse a tartályokba.

A kávéfőző bekapcsolása/kikapcsolása

- A kávéfőző bekapcsolásához nyomja 3 másodpercig a ⏻ gombot. A ⏻ gomb jelzőfénye villogni kezd.

Amikor először kapcsolja be, a kávéfőző végigvezeti Önt az alapvető beállításokon:

1. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a kívánt nyelvet a kínálatból.
2. Nyomja meg a ✓ gombot a jóváhagyáshoz.
3. A nyelv megerősítése után a rendszer kéri, hogy állítsa be a vízkeménységet.

Vízkeménység beállítása

A víz keménységét a kávéfőző első bekapcsolásakor vagy a gyári beállítások elvégzése utáni bekapcsolásakor kell beállítani.

A víz keménységét akár az ivóvízszolgáltatótól, akár egy vízkeménység-teszttel tudhatja meg, amit egy tesztcsík vízbe mártásával tehet meg. A vízkeménységmérő készlet nem része a csomagnak.

Javasoljuk, hogy a vízkeménységet megfelelően állítsa be aszerint, hogy milyen kemény vizet fog használni a kávéfőzőben. Ez biztosítja a kávéfőző megfelelő működését, a vízkőmentesítési időközöket, és meghosszabbítja a kávéfőző élettartamát.

A víz keménysége gyárilag 4-re van beállítva.

1. Nyomja meg a ☰ gombot a felhasználói beállításba való belépéshez.
2. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a „Water hardness" (Vízkeménység) lehetőséget, majd nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez és a menübe való belépéshez.
3. A 〈 / 〉 gombok segítségével állítsa be a víz keménységét 1-től (lágy víz) 4-ig (kemény víz).
4. Nyomja meg a ✓ gombot a jóváhagyáshoz.

Vízkeménység-beállítási táblázat

Mutató helyzete	Szint	Víz keménysége
1	1	1–7 dH
2	2	8–15 dH
3	3	16–23 dH
4	4	24–30 dH

4. A vízkeménység beállítása után a rendszer kéri, hogy helyezze be a vízszűrőt. Erősítse meg a vízszűrő behelyezését a ✓ gombra kattintva, vagy használja a vissza nyilat a „Nem" opció kiválasztásához (nem helyezett be vízszűrőt). Kövesse a kijelzőn megjelenő információkat. A szűrő behelyezése után kattintson a „Tovább" gombra.

- A kávéfőző melegíteni kezd, és megkezdődik a főzési folyamat, amelynek során vizet pumpál a belső körforgásba, ellenőrzi a darálót és átöblíti a kávékifolyó nyílást, miközben egy kis víz a csészébe folyik. Eközben rövid időre bekapcsol a szivattyú. Ez normális jelenség.
- Ugyanakkor a belső rész átöblítésére is sor kerül, és kis mennyiségű víz áramlik át a fejen. A víz kifolyik a csepptálcába. Esetleg tehet egy legalább 100 ml-es csészét a fej alá.
- Amikor minden gomb kontroll-lámpája világít, a kávéfőző használatra kész.
- A használat befejezése után nyomja 3 másodpercig a ⏻ gombot a kávéfőző kikapcsolásához. A kávéfőző kikapcsolásakor a belső rész átöblítésére is sor kerül, ha a kávéfőző kikapcsolása előtt készítettek kávéitalt.

Megjegyzés:

A kávéfőző automatikus kikapcsolás funkcióval rendelkezik. Az automatikus kikapcsolás a beállított tétlenségi idő letelte után következik be – lásd később a kézikönyv „**A kávéfőző automatikus kikapcsolása**" című részét. Ez normális jelenség.

Kávékészítés az Espresso, Americano, Coffee gombokkal

1. A fej alá tegyen be egy csészét, bögrét vagy poharat. Felfelé vagy lefelé mozgatva állítsa be a fej magasságát a csésze, a bögre vagy a pohár magasságának megfelelően.
2. Nyomja meg az **Espresso**, **Americano** vagy **Coffee** gombot. A kiválasztott gomb jelzőfénye kigyullad.
3. A kávéfőző megkezdi a kávé őrlését, a szűrőbe adagolja, tömöríti, majd megfőzi a kávét.
4. Az ital mennyisége az adagolás során a „〈 / 〉" gombokkal módosítható.

Az americano kávé 1 csésze eszpresszóból és forró vízből áll. Ne vegye ki a csészét a fej alól, amíg a forró víz ki nem folyt.

A kávé készítését a készítendő kávé gombjának megnyomásával lehet megszakítani.

Ha módosítani szeretné a kávé paramétereit (pl. módosítani szeretné a hőmérsékletet, az intenzitást, az adagolt kávé mennyiségét stb.), kövesse az „**Italok előkiválasztása**" fejezet utasításait.

Kávékészítés a Latté, Cappuccino, Macchiato gombokkal

1. A tejtartó edénybe öntsön tejet, majd helyezze az edényt a kávéfőzőbe.

Megjegyzés:

Dús és krémes hab elérése érdekében használjon jól lehűtött (kb. 5 °C-os), legalább 3%-os zsírtartalmú tejet.

2. A fej alá tegyen be egy csészét, bögrét vagy poharat. Felfelé vagy lefelé mozgatva állítsa be a fej magasságát a csésze, a bögre vagy a pohár magasságának megfelelően.
3. Fordítsa el a gőzfúvókát úgy, hogy az a csészébe nézzen.
4. Nyomja meg a **Cappuccino**, **Latté** vagy **Macchiato** gombot. A kiválasztott gomb jelzőfénye kigyullad.
5. A kávéfőző automatikusan elindítja a Latté Macchiato, a Cappuccino vagy a Caffé Latté készítését.
6. A kávéfőzés befejezése után javasoljuk, hogy a gomb megnyomásával tisztítsa meg a tejhabosító rendszert.

A kávé készítését a készítendő kávé gombjának megnyomásával lehet megszakítani.

Copyright © 2024, Fast ČR, a.s.

Ha módosítani szeretné a kávé paramétereit (pl. a hőmérsékletet, a kávé intenzitását, a tej mennyiségét, a kiadott kávé mennyiségét stb.), kövesse az „**Italok előkiválasztása**" rész utasításait.

Megjegyzés:
Ha nincs elég tej a tejtartó edényben vagy fel szeretné tölteni, csúsztassa félre a fedelét, és öntsön friss, hideg tejet a tejtartó edénybe anélkül, hogy az edényt eltávolítaná a kávéfőzőből. A tej öntésekor azonban ügyeljen rá, hogy ne öntse túl a tartályt és ne öntse ki a tejet.
A fel nem használt tejet rövid ideig tárolhatja a tejtartó edényben, hűtőszekrényben. Javasoljuk azonban, hogy az ilyen tejet minél hamarabb használja fel.

„More" (Több) gomb

A **More** gomb megnyomása után megjelennek további kávéitalok, a forróvíz-adagolás stb.

1. A fej alá tegyen be egy csészét, bögrét vagy poharat. Felfelé vagy lefelé mozgatva állítsa be a fej magasságát a csésze, a bögre vagy a pohár magasságának megfelelően.
2. Nyomja meg a **More** (Több) gombot.
3. A 〈 / 〉 gombbal válassza ki az italt: Flat white, Ristretto, Black coffee, Travel mug, Lungo, Double Espresso, Double coffee, Hot water (Forró víz) vagy Milk foam (Tejhab).
4. Nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez, és a kávéfőző automatikusan elindítja az elkészítési folyamatot.

Kávé készítése őrölt kávéból

A kávéfőző lehetővé teszi, hogy kávét készítsen előre őrölt kávéból. Az őrölt kávé ajánlott mennyisége egy csésze ital elkészítéséhez 5-12 g.

1. Távolítsa el az őröltkávé-tartály fedelét (**A** ábra, 3-as szám), és szórja a szükséges mennyiségű kávét a kávéfőző tartályába (**A** ábra, 2-es szám).
2. Nyomja meg a More (Több) gombot.
3. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a „Ground coffee" (Kávé készítése őrölt kávéból) lehetőséget.
4. Nyomja meg a ✓ gombot a jóváhagyáshoz.
5. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a kívánt kávéitalt, és nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez.
6. A kávéfőző automatikusan elindítja a kiválasztott kávé elkészítését.

Ha módosítani szeretné a kávé paramétereit (pl. a hőmérsékletet, a kiadott kávé mennyiségét stb.), kövesse az „**Italok előkiválasztása**" rész utasításait.
Javasoljuk, hogy az őrölt kávéhoz használja a mellékelt mérőedényt (a mérőedény széléhez igazított őrölt kávé mennyisége 6 g). Az ajánlott mennyiség egy csészéhez 5-12 g őrölt kávé.

„My coffee" (Kávém) opció

A „**My coffee**" (Kávém) opció lehetővé teszi, hogy akár 4 ital paramétereit állítsa be személyes preferenciáinak megfelelően.
A létrehozáshoz és mentéshez a következőképpen járjon el:

1. Nyomja meg a **My coffee** (Kávém) gombot.
2. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a négy előbeállítás egyikét.
3. Válassza ki a kívánt italt.
4. A 〈 / 〉 gombokkal fokozatosan állítsa be az adagolt kávé mennyiségét és a kávé intenzitását.

Az elkészítés megkezdéséhez a következőképpen járjon el:

1. Nyomja meg a **My coffee** (Kávém) gombot.
2. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a négy profil egyikét. Nyomja meg a kívánt italt, és a kiválasztott ital elkészítése automatikusan elindul.

Megjegyzés:
A My coffee (Kávém) funkció mellett, még akkor is, ha módosítja az ital bármely paraméterét, az ital elkészítése után az ital beállítása visszatér az eredeti beállításhoz.
Ha módosítani szeretné a beállításokat, lépjen az „**Italok előkiválasztása**" részhez.

Gyermekzár

- Amint a kávéfőző használatra kész, nyomja meg egyszerre a 〈 / 〉 gombot. Ez aktiválja a gyermekzár funkciót. A 〈 / 〉 ismételt megnyomásával a funkciót kikapcsolja.
- Amikor a gyermekzár be van kapcsolva, a ⏻ gomb kivételével az összes gomb inaktív. Ezenkívül a kávéfőző be- vagy kikapcsoláskor nem lesz átöblítve, hogy a gyermekek ne tudják magukat leforrázni.

HALADÓ BEÁLLÍTÁSOK

A felhasználói beállítások négy részből állnak:
A) Karbantartás
B) Beállítás
C) Italok előkiválasztása
D) Információk

A) Karbantartás

A felhasználói beállítások (az őrölt kávé mennyisége, a kiadott kávé mennyisége, a habosított tej mennyisége és a kávé/forró víz hőmérséklete) az összes ital elkészítését befolyásolják. Ez egy univerzális beállítás az egész kávéfőző számára.

- Nyomja meg a ☰ gombot a felhasználói beállításba való belépéshez.
- A 〈 / 〉 gombokkal hátra / előre mozoghat a beállításban. A kiválasztott beállítások kigyulladnak.
- Nyomja meg a ✓ gombot a menübe való belépéshez, illetve a beállítás megerősítéséhez.
- Nyomja meg a ↩ gombot egy lépéssel való visszalépéshez. A gomb többszöri megnyomásával kilép a felhasználói beállításból.

B) Beállítás

Auto switch off (Kávéfőző automatikus kikapcsolása)

Állítsa be azt a tétlenségi időt, amelynek eltelte után a kávéfőző kikapcsol. Az automatikus kikapcsolás az áram megtakarítására szolgál.

1. A felhasználói beállításokban válassza az **Auto switch off (Kávéfőző automatikus kikapcsolása)** menüt.
2. A 〈 / 〉 gombbal válassza ki a tétlenségi időt: 15 perc, 30 perc, 1 óra, 2-8 óra.
3. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.

Eco mode (Energiatakarékos mód)

A készülék energiatakarékos üzemmódba állítható, melyben nagyobb energiamegtakarítás érhető el. A kávéfőző nem melegszik fel, amikor az öblítés befejeződött és használatra kész. Bármilyen ital elkészítése előtt a kávéfőző először előmelegszik, ha a rögzített hőmérséklet nem elegendő. Az előmelegítés befejezése után megkezdődik az ital elkészítése.

1. A felhasználói beállításokban válassza az **Eco mode (Energiatakarékos mód)** menüt.
2. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a **Yes (Igen)** vagy **No (Nem)** lehetőséget.
3. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.

Factory Reset (Gyári beállítás)

Ha vissza akarja állítani az eredeti gyári beállításokat és törölni akarja saját beállításait, végezze el a gyári beállítások visszaállítását.
A felhasználói beállításokban válassza a **Factory reset (Gyári beállítás)** menüt.

1. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a **Yes (Igen)** vagy **No (Nem)** lehetőséget.
2. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
3. A gyári beállítás visszaállítása nem befolyásolja az elkészített csészék számát, a karbantartási információkat és adatokat vagy a víz keménységét.

Empty water circuit (Vízkör ürítése)

Akkor használja a belső vízkör ürítési funkcióját, ha a kávéfőzőt hosszabb ideig nem fogja használni, hogy elkerülje a körben lévő víz megromlását és a nem kívánt mikroorganizmusok és szagok képződését.

1. Helyezzen egy csészét a kávéadagoló alá. Irányítsa a gőzfúvókát a csészébe.
2. A felhasználói beállításokban válassza az **Empty water circuit (Vízkör ürítése)** menüt.
3. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a **Yes (Igen)** vagy **No (Nem)** lehetőséget.
4. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
5. Ha a kijelzőn megjelenik a víztartályt eltávolítására figyelmeztető üzenet, vegye ki a kávéfőzőből. Ezt követően a belső kör automatikusan kiürül.

Megjegyzés:
A belső kör ürítése közben a szivattyú hangja hallható. Ez normális jelenség.

Copyright © 2024, Fast ČR, a.s.

Language (Nyelv)

1. A felhasználói beállításokban válassza ki a **Language (Nyelv)** menüt.
2. A < / > gombbal válassza ki a preferált interfésznyelvet.
3. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.

Keyboard sound (Billentyűzethang)

1. A felhasználói beállításokban válassza a **Keyboard sound (Billentyűzethang)** menüt.
2. A < / > gombokkal válassza ki a **Yes (Igen)** vagy **No (Nem)** lehetőséget.
3. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.

Ha a hangjelzés be van kapcsolva, a gomb minden egyes megnyomásakor egy rövid hangjelzés hallható.

C) Italok előkiválasztása

Beverage setting (Ital beállítása)

1. A felhasználói beállításokban válassza a **Beverage setting (Ital beállítása)** menüt.
2. A < / > gombokkal válassza ki az italt, és állítsa be annak paramétereit (űrtartalom, hőmérséklet vagy intenzitás).
3. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.

Ital	A kiadott kávé űrtartalma	Hőmérséklet	Intenzitás
Ristretto	15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Espresso	15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Coffee	15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Lungo	15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
2x Espresso	15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
2x Coffee	15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Americano	Kávé: 15 – 200 ml Víz: 15 – 240 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Black Coffee	Kávé: 15 – 200 ml Víz: 15 – 240 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Cappuccino	A tejadagolás időtartama: 5 – 50 mp Kávé: 15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Caffé Latté	A tejadagolás időtartama: 5-50 mp Kávé: 15-200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Flat white	A tejadagolás időtartama: 5 – 50 mp Kávé: 15 – 200 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Latté Macchiato	A tejadagolás időtartama: 5 – 50 mp Kávé: 15 – 200 ml Várakozási idő: 1 – 30 mp	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Utazóbögre	Két kávékiadási ciklus 15–200 ml/ciklusonként	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	5 szint
Hot water (Forró víz)	15 – 240 ml	Low/Medium/High (Alacsony/Közepes/Magas)	–
Milk foam (Tejhab)	A tejadagolás időtartama: 5 – 50 mp	–	–

D) Információk

Information (Információ)

1. A felhasználói beállításokban válassza az Information (Információk) menüt.
2. Megjelenik a beállítási felület és a kávéfőzőre vonatkozó információk.

Beverage counter (Italszámláló)

1. A felhasználói beállításokban válassza a **Beverage counter (Italszámláló)** menüt.
2. Megjelenik az egyes italok elkészített csészéinek száma.

Maintenance (Karbantartás)

1. A felhasználói beállításokban válassza a **Maintenance (Karbantartás)** menüt.
2. Megjelennek a kávéfőző egyes karbantartási elemei: a tejhabosító rendszer tisztítása / a gőzölőrendszer tisztítása / vízkőmentesítés / a vízszűrő öblítése.

Software version (Szoftver verzió)

1. A felhasználói beállításokban válassza a **Software version (Szoftver verzió)** menüt.
2. Megjelennek az aktuális szoftver adatai.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Tisztítás előtt húzza ki a tápkábel csatlakozóját a hálózati aljzatból, és várja meg, míg a készülék teljesen kihűl.



Figyelmeztetés:

A készülék egyetlen részének tisztításához se használjon súrolószert, hígítót stb., amelyek felsérthetik a készülék felületét. A készülék egyetlen alkatrésze sem mosható mosogatógépben.



Figyelmeztetés:

Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne tegye a készüléket, a tápkábelt vagy a hálózati csatlakozódugót vízbe vagy más folyadékba.

A vízszűrő cseréje

Ha a kijelzőn megjelenik a cseréjére vonatkozó üzenet, ki kell cserélni a vízszűrőt. Ez általában a használati idő lejárta után következik be. A vízszűrő cseréjekor kövesse „A vízszűrő felszerelése és aktiválása (választható)" című részt, de az új vízszűrő behelyezése előtt távolítsa el a régit.

MINDENNAPI TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Az időben elvégzett tisztítás és karbantartás a készülék megfelelő működése és hosszú élettartama érdekében nagyon fontos.
A készüléket tisztítás előtt kapcsolja ki, a tápkábelt húzza ki a hálózati aljzatból, és várja meg, míg teljesen kihűl.

Csepptálca és kávézacc-tartály

- Óvatosan húzza ki a csepptálcát a kávéfőzőből. Távolítsa el a rácsot és a kávézacc-tartályt. Óvatosan helyezze a csepptálcát a mosogató fölé, és vegye le a fedelét.
- Öntse a csepptálca tartalmát a mosogatóba.
- A kávézacc-tartályt a háztartási hulladék közé vagy a komposztba ürítse ki.
- Mossa ki tiszta vízzel a csepptálcát, annak fedelét, a rácsot és a kávézacc-tartályt, majd megfelelően szárítsa meg.



Figyelmeztetés:
A tálca kezelésekor legyen különösen óvatos, hogy ne sérüljön meg. Forró vizet tartalmazhat.

- Helyezze a fedelet a csepptálcára, helyezze be a rácsot a fedél szabad helyére, és helyezze a kávézacc-tartályt a fedélre.
- Helyezze vissza az összeszerelt csepptálcát a kávéfőzőbe.

A csepptálca telítettségének jelzője

A csepptálca úszóval van felszerelve, amely jelzi, ha a csepptálca megtelt. Amikor a víz eléri a maximális szintet, az úszó a rácson lévő lyukon keresztül kibújik. Ebben az esetben a csepptálcát ki kell üríteni, nehogy víz szivárogjon ki a tálcából.

Megtelt kávézacc-tartályra figyelmeztető jelzőfény

Ha a kávéfőző működése közben kigyullad a kávézacc-tartály ürítésére figyelmeztető jelzőfény, akkor a kávézacc-tartály megtelt, és ki kell üríteni.

Víztartály

Vegye ki a víztartályt, öblítse ki tiszta vízzel, egy kevés semleges mosogatószerrel. Ezután alaposan öblítse ki tiszta vízzel, szárítsa meg és tegye vissza a helyére.

Kávékifolyó

Puha, enyhén nedves szivaccsal törölje le a kávékifolyót, majd törölje szárazra egy tiszta ronggyal.

Tejtartó edény és gőzfúvóka

Annak érdekében, hogy elkerülje a tej lerakódását és kellemetlen szag kialakulását a gőzfúvókában, minden használat után meg kell tisztítani.

1. A fej alá tegyen egy tálat.
2. Irányítsa a gőzfúvókát a tálba.
3. Nyomja meg a gombot. A tejhabosító rendszer tisztítása megkezdődik, és a forró víz gőz kíséretében távozik a tejadagoló fúvókán keresztül.
4. Várja meg, amíg a kávéfőző befejezi a tisztítási folyamatot.
5. Vegye ki a tejtartó edényt a kávéfőzőből.
6. Távolítsa el a tejtartó edény fedelét (**E1** ábra).
7. A tejadagoló fúvókát fordítsa felfelé (**E2** ábra), és vegye ki (**E3** ábra).
8. Távolítsa el a gumi csatlakozót (**E4** ábra).
9. Az óramutató járásával ellentétes irányba forgatva húzza ki a gőzfúvókát (**E5** ábra).
10. Oldja ki a tartály alján található reteszt, és vegye ki az edényt a tartóból (**E6** ábra).
11. Csavarozza szét a gőzfúvókát (**E7** ábra).
12. Minden alkatrészt mosson el meleg vízben egy kevés mosogatószerrel. Öblítse le tiszta vízzel és törölje szárazra.
13. Tisztítsa meg a gőzfúvóka végén lévő kis nyílást egy vékony tárggyal (pl. tűvel). Fontos, hogy a nyílást tisztán tartsa, különben az egész tejhabosító rendszer megsérülhet.
14. Szerelje össze a tejtartó edényt és a gőzfúvókát a szétszerelés fordított sorrendjében, és tegye vissza a kávéfőzőbe.

A kávéfőző külső felülete

A készülék külső felületének tisztításához tiszta, enyhén nedves textíliát használjon. Ezután töröljön mindent megfelelően szárazra.

A TEJHABOSÍTÓ RENDSZER TISZTÍTÁSA

A tejtartály tejmaradványokkal való eltömődésének megelőzése és a tejtartály tisztaságának biztosítása érdekében a tejhabosító rendszert speciális tisztítószerrel kell megtisztítani.
A teljes tisztítási idő körülbelül 3 perc, és a kiadott víz teljes mennyisége körülbelül 430 ml.

1. Nyomja meg a gombot a felhasználói beállításba való belépéshez.
2. A < / > gombokkal válassza ki a **Maintenance (Karbantartás)** menüt. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
3. A < / > gombokkal válassza ki a **Milk system cleaning (Tejhabosító tisztítása)** lehetőséget. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
4. Vegye ki a tejtartályt, és töltse fel mosogatószeres vízzel.
5. Rögzítse a tejtartályt a kávéfőzőhöz.
6. Indítsa el a tisztítást a ✓ gombbal.
7. Amikor erre felszólítást kap, vegye ki a tejtartályt, és töltse meg vízzel. Helyezze vissza a kávéfőzőbe, és kövesse a kijelzőn megjelenő utasításokat.
8. Várja meg, amíg a kávéfőző befejezi a tisztítási folyamatot, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a befejezésről tájékoztató információ.



Megjegyzés:
Végezze el ugyanezt az eljárást, ha kézi tisztítást kell végeznie, mielőtt a figyelmeztetés megjelenik a kijelzőn.

A GŐZÖLŐRENDSZER TISZTÍTÁSA

A kávéfőző használata során a kávészemekből és az őrölt kávéból származó olaj szennyezheti a gőzölőrendszert és a belső csöveket, amelyek idővel eltömíthetik ezeket az alkatrészeket, és hibás működést okozhatnak. A gőzölőrendszer és a belső csövek szennyezésének és esetleges eldugulásának megelőzése érdekében a kávéfőző belső számlálóval rendelkezik, és minden 230 csésze elkészített kávé után megjelenik a kijelzőn egy tisztításra való figyelmeztetés. A teljes tisztítási idő körülbelül 20 perc, és a kiadott víz teljes mennyisége körülbelül 550 ml.
A gőzölőrendszer tisztításához használjon Espresso típusú kávéfőzőkhöz való zsíroldó tablettákat, amelyek általánosan elérhetőek a kereskedelmi hálózatban.

1. Nyomja meg a gombot a felhasználói beállításba való belépéshez.
2. A < / > gombokkal válassza ki a **Maintenance (Karbantartás)** menüt. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
3. A < / > gombokkal válassza ki a **Coffee system cleaning** (Kávérendszer tisztítása) lehetőséget. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
4. Győződjön meg arról, hogy a csepptálca és a kávézacc-tartály üres. Szükség esetén ürítse ki.
5. Nyomja meg a ✓ gombot a tisztítás elindításához.
6. Az őröltkávé-tartályba helyezze be a zsírtalanító tablettát. Nyomja meg a ✓ gombot.
7. Ürítse ki a csepptálcát és a kávézacc-tartályt, és tegye vissza a kávéfőzőbe.
8. Várja meg, amíg a kávéfőző befejezi a tisztítási folyamatot, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a befejezésről tájékoztató információ.



Megjegyzés:
Végezze el ugyanezt az eljárást, ha kézi tisztítást kell végeznie, mielőtt a figyelmeztetés megjelenik a kijelzőn.

A gőzölőegység gyors átöblítése

A beépített gőzölőegységet gyorsan átöblítheti, hogy eltávolítsa a benne lerakódott kávémaradványokat és a kávészemekből származó olajat. A kávéfőző használatának gyakoriságától függően javasolt a gőzölőegységet legalább havonta egyszer kézzel átöblíteni. Ha rendszeresen nagyobb mértékben használja, vagy ha hosszabb ideig nem használta a kávéfőzőt, gyakrabban öblítse ki a gőzölőegységet.

1. A fej alá tegyen be egy nagyobb bögrét vagy tálat.
2. Nyomja meg a **More** (Több) gombot.
3. A < / > gombokkal válassza ki a **Ground coffee** (Kávé készítése őrölt kávéból) lehetőséget.
4. Nyomja meg a ✓ gombot a jóváhagyáshoz.
5. Nyomja meg a **Coffee** gombot, és a kávéfőző megkezdi a kávéfőzést anélkül, hogy őrölt kávé lenne benne.

6. A bögrébe/tálba csak víz folyik. Hagyja, hogy a kávéfőző befejezze a főzést.
7. Szükség esetén ismételje meg a 5. lépést a gőzölőegység alapos átöblítése érdekében.
8. Öntse ki a vizet a bögréből/tálból.

VÍZKŐMENTESÍTÉS

A kávéfőző használata során a belső körben lerakódhatnak a vízben lévő ásványi anyagok. Ez természetes folyamat. Ezért rendszeresen vízkőmentesíteni kell. A lerakódott ásványi anyagok negatívan befolyásolhatják a kávé ízét. Ezért, amint megjelenik a vízkőmentesítésre való figyelmeztetés, el kell végezni a vízkőmentesítési folyamatot.
A teljes vízkőmentesítési idő körülbelül 30 perc, és a kiadott víz teljes mennyisége körülbelül 900 ml.
Csak Espresso típusú kávéfőzőhöz való vízkőoldót használjon, és kövesse a vízkőoldó kísérő dokumentációjában található utasításokat. Ne használjon ecetet, citromsavat vagy más anyagot a kávéfőző vízkőmentesítésére.

1. Nyomja meg a ☰ gombot a felhasználói beállításba való belépéshez.
2. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a Maintenance data (Karbantartási adatok) menüt. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
3. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a Descaling (Vízkőmentesítés) lehetőséget. A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
4. Vegye ki a vízszűrőt.
5. Győződjön meg arról, hogy a csepptálca és a kávézacc-tartály üres. Szükség esetén ürítse ki.
6. Vegye ki a víztartályt, és töltse meg vízkőmentesítő szerrel és vízzel. Tegye vissza a kávéfőzőbe.
7. A vízkőmentesítés elindításához nyomja meg a ✓ gombot.
8. Ha a gép felkéri, ürítse ki a csepptálcát és a kávézacc-tartályt, vegye ki a víztartályt, öblítse ki és töltse fel tiszta vízzel. Tegye vissza a kávéfőzőbe.
9. Kövesse tovább a kijelzőn megjelenő utasításokat.
10. Várja meg, amíg a kávéfőző befejezi a vízkőmentesítési folyamatot, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a befejezésről tájékoztató információ.



Figyelmeztetés:
A kávéfőzőből forró víz folyik. A csepptálca kezelésekor legyen különösen óvatos, nehogy megégesse magát.



Megjegyzés:
Végezze el ugyanezt az eljárást, ha kézi tisztítást kell végeznie, mielőtt a figyelmeztetés megjelenik a kijelzőn.

Tárolás

Ha a készüléket hosszabb ideig nem kívánja használni, húzza ki a tápkábelt a hálózati aljzatból, várja meg, míg a készülék kihűl, majd a fent leírt utasítások szerint tisztítsa meg.
Mielőtt elteszi, előtt győződjön meg róla, hogy a készülék és tartozékai tiszták és szárazak.
A készüléket száraz, tiszta és jól szellőző helyen tárolja, ahol nincs kitéve szélsőséges hőmérsékletnek, és ahol gyermekek vagy háziállatok nem férhetnek hozzá.

A vízszűrő felszerelése és aktiválása (opcionális)

A vízszűrő aktív szenet tartalmaz, amely segít eltávolítani a lerakódásokat a vízből, segít csökkenteni a víz keménységét, és csökkenti az ásványi anyagok lerakódását és vízkő képződését a kávéfőző, a vízmelegítő és a főzőfej belső csöveiben. Ezért javasoljuk, hogy használjon kávéfőzőkhöz való vízszűrőt, különösen akkor, ha közepes vagy nagyon kemény vízzel rendelkezik.
Használjon Espresso típusú kávéfőzőkhöz való vízszűrőt, amelyek általánosan elérhetők a kereskedelmi hálózatban (a BRITA AquaAroma Crema szűrőkhöz való illesztő rendszerrel).

Fontos: A kávéfőző vízszűrő nélkül is használható.

A vízszűrő beszerelését és aktiválását manuálisan kell elvégezni, mivel a kávéfőző nincs felszerelve olyan érzékelővel, amely felismeri a beszerelt szűrőt. A vízszűrő beszereléséhez és aktiválásához a következőképpen járjon el:

1. Vegye ki a vízszűrőt a csomagolásából.
2. Tegye a vízszűrőt legalább 30 percre hideg, tiszta vízbe a nyílásával felfelé. Szükség esetén enyhén rázva nyomja ki a benne maradt levegőt. Ezután vegye ki, és óvatosan ütögesse meg. Kövesse a szűrő gyártójának utasításait.
3. Kapcsolja be a kávéfőzőt.
4. Nyomja meg a ☰ gombot a haladó beállítás menübe lépéshez.
5. A 〈 / 〉 gombokkal válassza ki a **Maintenance (Karbantartás)** lehetőséget, majd nyomja meg a ✓ gombot a menübe való belépéshez.
6. Nyomja meg a 〈 / 〉 gombokat a **Yes (Igen)** kiválasztásához, és kövesse a kijelzőn megjelenő utasításokat a szűrő beszereléséhez.
7. Nyomja meg a ✓ gombot a jóváhagyáshoz és a szűrő öblítésének elindításához.
8. Az öblítés befejezése után megjelenik a szűrő beállításának befejezése.

Cserélje ki a vízszűrőt, amint a vízszűrőcsere üzenet megjelenik a kijelzőn. Ez általában a vízszűrő használati idejének lejárta után következik be.
Ha a vízszűrő beszerelését és aktiválását követő három hónapon belül nem jelenik meg az üzenet, akkor is javasoljuk a cseréjét.
A vízszűrő cseréje során kövesse a „Tisztítás és karbantartás" fejezet „A vízszűrő cseréje" című részét.



Megjegyzés:
A vízszűrő használata a kávéfőzőben deaktiválható a felhasználói beállításokban a **No (Nem)** opció kiválasztásával.

Üzenetek a kijelzőn és azok jelentése

Üzenet a kijelzőn	Jelentés
Üríts ki a csepptálcát és a kávézaccot	A csepptálca és a kávézacc-tartály megtelt, és ki kell üríteni.
Tegye be újra a csepptálcát és a kávézacc-tartályt.	A csepptálca és a kávézacc-tartály nincs behelyezve, vagy nincs megfelelően behelyezve.
Helyezze be a tejtartó edényt	A tejtartó edény nincs megfelelően behelyezve a kávéfőzőbe.
Víz nélküli rendszer	Nincs víz a tartályban, és az nem kerül szivattyúzásra a belső rendszerbe.
Töltse fel a víztartályt	A víztartály üres, vizet kell bele tölteni.
Adjon hozzá kávébabot	A kávébabtartály üres, vagy nincs benne elegendő kávé.
Nem elegendő őrölt kávé	Az őröltkávé-tartályban nincs elég őrölt kávé.
Helyezze be a víztartályt	A víztartály nincs behelyezve, vagy rosszul van behelyezve.
Helyezze be a csepptálcát	A csepptálca nincs behelyezve, vagy rosszul van behelyezve.
Helyezze be a tejtartó edényt	A tejtartály nincs behelyezve, vagy rosszul van behelyezve.
Töltse fel a tartályt vízzel	A víztartály üres, vizet kell bele tölteni.
Vegye ki a csepptálcát.	A csepptálca megtelt, és ki kell üríteni.
Vegye ki a tejtartályt.	Ki kell venni a tejtartályt.
Vegye ki a víztartályt	Szükséges a víztartály eltávolítása.
A tejtartályt eltávolította, öblítse át	Öblítse át a tejtartó edényt.
Győződjön meg, hogy a tartályban elegendő tej van	Ellenőrizze, hogy van-e elegendő tej a tartályban.



Megjegyzés:
A fenti táblázat a kijelzőn megjelenő alapvető üzeneteket és azok jelentését mutatja be. Olvassa el és kövesse a kijelzőn megjelenő utasításokat.

HIBAELHÁRÍTÁS

Probléma	Ok	Megoldás
Habosítás közben tej spriccel a tartályból.	A tartályban kevés a tej.	Adjon hozzá tejet.
	A gőzfúvóka eltömődött.	A gőzfúvókát tisztítsa ki.
	A tejtartó edény nincs megfelelően behelyezve a kávéfőzőbe.	Vegye ki a tartályt, és tegye vissza a kávéfőzőbe.
A habosított tej mennyisége nagyon kevés, vagy egyáltalán nincs.	A belső kört eltömte a vízkő.	Végezze el a vízkőmentesítési folyamatot.
A kávézacc-tartályt nem lehet eltávolítani a csepptálcával együtt; vagy nem lehet behelyezni a kávézacc-tartályt tartalmazó csepptálcát a kávéfőzőbe.	A kávéfőzőben lévő gőzölőegység és a kávézacc-tartály érintkezik és blokkolják egymást.	Kézzel vegye ki a kávézacc-tartályt, majd helyezze be a különálló csepptálcát. Kapcsolja be a kávéfőzőt, és várja meg, amíg felmelegszik. Vegye ki a csepptálcát, és tegye rá a kávézacc-tartályt. Tegye vissza a kávéfőzőbe.
A kávé nem folyik ki vagy csak csöpög.	A kávé túl finomra van őrölve.	Módosítsa az őrlés finomságát.
	A gőzölőrendszer eltömődött.	Hajtsa végre a gőzölőrendszer tisztítását.
	A kávékifolyó eltömődött.	Tisztítsa meg a kávékifolyót.
	A belső kört eltömte a vízkő.	Végezze el a vízkőmentesítési folyamatot.
A kijelzőn a „System empty" (A rendszer üres) üzenet jelent meg.	A kávéfőző nem ad ki vizet.	Nyomja meg újra a ✓ gombot, és a kávéfőző automatikusan elkezdi a víz szivattyúzását.
A kijelzőn a „Brewer error" (Kávéfőző hiba) üzenet jelent meg.	Őrölt kávéból történő elkészítéskor: a kávéfőző kevesebb, mint 12 g kávét észlelt.	Nyomja meg a ✓ gombot, és növelje az adagot a következő alkalommal, amikor őrölt kávéból készít kávét.
	Hiba a belső rendszerben.	Nyomja meg a ✓ gombot és kapcsolja ki a kávéfőzőt. Ha a gond az ismételt bekapcsolás után is fennáll, forduljon hivatalos szervizhez.
A kijelzőn az „NTC error" felirat jelent meg.	Hiba a belső rendszerben.	Nyomja meg a ✓ gombot és kapcsolja ki a kávéfőzőt. Ha a gond az ismételt bekapcsolás után is fennáll, forduljon hivatalos szervizhez.
A kijelzőn a „Multi-way valve error" üzenet jelent meg.		
A kijelzőn a „Thermoblock error" üzenet jelent meg.		
A kijelzőn a „Pump or flowmeter error" üzenet jelent meg.		
A kijelzőn a „Grinding error" üzenet jelent meg.		
A kijelzőn a „High temp in thermoblock" vagy a „Low temp in thermoblock" üzenet jelent meg.		

Ha a probléma nem szerepel a táblázatban, vagy a továbbra is fennáll, kapcsolja ki a gépet, húzza ki az áramforrásból, és forduljon szakszervizhez.

Copyright © 2024, Fast ČR, a.s.

MŰSZAKI ADATOK

Névleges feszültségtartomány ..... 220–240 V~
Névleges frekvencia..... 50/60 Hz
Névleges teljesítmény..... 1400 W
Zajszint ..... ≤65 dB(A)

A készülék deklarált zajszintje <65 dB(A), ami A akusztikai teljesítményszintnek felel meg az 1 pW akusztikai referenciateljesítményhez viszonyítva.

A szöveg és a műszaki paraméterek megváltoztatásának joga fenntartva.

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A használt csomagolóanyagot az önkormányzat által kijelölt hulladékgyűjtő helyen adja le.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS KÉSZÜLÉKEK ÁRTALMATLANÍTÁSA



Ez a jelzés a terméken vagy a kísérő dokumentációban azt jelzi, hogy az elektromos vagy elektronikus termék nem dobható háztartási hulladék közé. A megfelelő ártalmatlanításhoz és újrafelhasználáshoz az ilyen terméket adja le a kijelölt gyűjtőhelyeken. Az EU országaiban, illetve más európai országokban a használt termékeket azonos új termék vásárlása esetén az eladás helyén is le lehet adni. A termék megfelelő módon történő ártalmatlanításával segít megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. A további részletekről a helyi önkormányzati hivatal vagy a legközelebbi hulladékgyűjtő hely ad tájékoztatást. Ezen hulladékfajta nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásokkal összhangban bírsággal sújtható.

Az Európai Unió országaiban működő vállalkozások számára

Elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésével kapcsolatban kérjen tájékoztatást eladójától vagy forgalmazójától.

Ártalmatlanítás az Európai Unión kívüli országokban

Ez a jelzés az Európai Unióban érvényes. Ha ezt a terméket máshol akarja megsemmisíteni, a szükséges tájékoztatásért forduljon a termék eladójához vagy a helyi önkormányzat illetékes osztályához.

CE Ez a termék teljesíti a rá vonatkozó EU irányelvek valamennyi követelményét.

FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621
CZ-251 01 Říčany
www.sencor.eu